大清光緒 丁丑六月 念七日 第一千六百二十號

申報

西曆一千八百七十七年八月初六日 禮拜一

論主客之禍

凡戶口之多寡關乎世運而實因乎地勢中國當亞細亞之東南境之西北地多沙漠不如東南之平衍肥饒其地面之所產又不若東南之多且貫因而人之聚處者東南較西北爲盛蕃滋生旣易而又安土重遷不肯舍棄郊而就瘠土迨日多一日不能以地之所產養給其人故地利雖厚而民轉易貧平常大縣徵銀十萬徵漕三五萬其田畝不爲不多加以雜產豈不足以贍其境內之民然一縣之中大戶納賦二三千畝中戶數百畝小則數十畝此三等中不過居民數十之二三而無田者十之七八田旣不足以爲本境民家之產即田地之所入必不足供本境民人之食故其民之秀者讀書而無恆業則游學於外或爲入幕之賓或作賈販之客其頑者耕田而無恆業則游賈於外者有之爲長隨者有之苟令家居可以坐食亦何樂離鄉背井哉此固地勢之驅之也自通商以來則世局又爲之一變其饒於資者遂謀國中之利不足不憚重洋之險泛舟海外以博其利其拙於資者謀國中之業不足不憚遠征之苦執藝他國以謀其業蓋國中之利不能自養其國中之民而又非朝廷爲之措置官府爲之謀求而民自變計以爲之然至於民自變計以爲之則爲民上者宜亦陰揣夫民之心志而爲之乘機利導則尙不深負吾民與夫設官所以治民之意而乃聽民之自爲生死得失概不置問可乎今新金山舊金山之華民可謂衆矣始則數人倡爲此役嘗試其利否繼乃多人從之而其地之所出究屬有限又况土人亦自害其利至於土人之利客民攘之一人之利衆人分之於是漸厭華民之至其地而嫉忌之甚而惡惡之又甚而陷害之以致其國之官恐有事故諭止華人弗至而華人旣羨其得利又恃其黨衆雖下逐客之令而不速之來且源源勿絕則土人之惡之而欲害之其機心亦日甚一日現聞其地主客之勢竟兩不相下岌岌不可終日設令其土人恨至切骨罔知禮義一旦選事謀害華人吾恐主客之勢華人正不能敵也且美國之官與英官之在其地者前經屢勸華人勿往不厭諄諄而華人勿之聽且華官無有議及此事商所保護調停者亦旣有不任其咎之意則將來主客相鬥死傷必衆律以萬國公法固曲在美國之不能禁土人逞凶殘害和諭而彼以前日所預告者爲詞則朝廷亦能責其無禮哉况乎重洋相隔未嘗目擊情形安知非其中有陰謀不軌者欲殺華人以取威定覇因先播言於中外以爲伺隙發難之計乎然則今日之華人在其地者正不知旦暮事耳夫民愍不畏死主客相殘之意傳聞於國中豈不宣播於境內其所以不知預避而往者且日多亦以家無生業客地可謀且積資雖裕心尙貪婪抑亦甚冀國中之能有人焉往駐其地以保護之因是進而不能退安而不知危也大凡肯背家鄉遠適異國其人類多從行直情安望其能自保身而知所趨避耶所賴國中之有權力者時時消息設法以全之耳方今駐英欽使已有人矣而各國通商埠頭設立領事等官議經數年業已保送人員而仍游移姑待無決意以行之者夫國家積弊往往明知利害而苟且偷安必至無可如何始從而議然亦當視其事之緩急輕重耳今各國通商口岸設立領事要務也新金山舊金山凡華人所最聚之處設立領事尤急之又急也豈可如諺所云得過且過挨得一日算兩個半日者乎事急矣勢危矣民將殆矣而漠然不見寂然無聞吾不知此遠在海外之民果誰之民也而將有待耶中國地利隨處皆有開礦之舉議不能堅舍中國之利而使民求利於海外計已左矣而民之得利於海外千金萬金皆有益於國又不知所以保全之誰之咎也夫民猶子也人有多子祖遺之業但足溫飽乃始則一夫一婦繼而三男五女自孩提以至成人長養婚嫁已不能贍不得已令其子自謀生活借人有餘補已不足而或逢暴客結惡徒將有性命之憂則爲之父母者必泫然流涕曰吾家貧不能養吾子而使餬其口於四方至於如此吾不忍也則往救之已耳豈曰彼自罹其毒雖死吾弗顧也耶今金山之民亦中國之子也中國所不能自養而使之自謀其生之子也見死不救必非人情何况其子領事之立與不立與此民之聽之與不聽之不待煩言而決若再因循一二年事必不濟主客之禍吾恐不甚遠矣有民上之責與治民之權者切勿至於無可如何而後從前議也吾爲數十萬華人請命焉

恭錄 諭旨 ○六月十八日奉 上諭沈葆楨吳元炳奏遵查已革知縣臚呈各欵均無確據就案詳核定擬一摺此案已革江蘇銅山縣知縣許誦宣因李劉氏命案並不詳驗經屍屬告發後聞將悉劾疑爲道員吳世熊與知縣蔣志拔合力傾陷臚列各款向該督衙門呈遞現經吳元炳確切查明據稱所呈古文二篇係屬私家刊刻不足爲憑抄錄蔣志拔三函則據蔣志拔呈明並無其事函內所稱吳世熊輕縱土匪各節悉屬虛誣該革員因病未能到案現經確查定擬請旨辦理等語許誦宣因玩視命案輒敢摭拾他端封遞文函意圖挾制實屬居心狡詐許誦宣業經革職着從重發往軍臺效力贖罪吳元炳另片奏查明該革員所稱沈葆楨

家丁在徐州挾妓飲酒一節實係誤聽傳聞其爲虛揑無疑等語即着毋庸置議該部知道欽此

慶賀 萬壽 ○本月二十八日爲 今上皇帝萬壽聖節往年在 穆宗毅皇帝國制期內不行慶賀今歲釋服禮部題請是日正値齋戒之期援照成案請親選一日行慶賀禮隨於五月二十八日奉 兩宮皇太后懿旨皇帝萬壽着於二十六日行慶賀禮嗣後即照此旨行欽此昨日爲文武各官行禮之期京中王公大臣以下百官均在 乾清宮行禮京外文武各官皆於二十五日起穿蟒袍補服至七月初二日爲止二十六日五鼓各官俱穿朝服赴 萬壽宮行禮本埠於昨日丑時文自劉巡道武自王參將以下各敬謹至西門內萬壽宮行禮 天威不違顏咫尺蓋猶有恪恭將事之意焉

俄師戰敗 ○二十五日接到外洋電信云前數日俄軍已深入土國距土之京城僅四五百里幾有滅此朝食之勢豈知土早設伏俟敵軍猛進使四面圍攻各出死力大戰兩晝夜俄軍死者八千餘人受傷者二萬四千餘人血流成河尸如山積自交戰以來俄未有如此之大挫也查俄兵之在土境者本有九萬餘人現被土軍將其後路截住進退失據頗形危險勝敗之無常也如是想別國亦無須觀兵以衛土矣倘得就此罷兵則絲茶兩宗或尙有轉機也

蘇垣瑣事 ○閶門外普濟善堂本養孤獨殘廢之人數以千數百計有貧民某甲者傴僂槖駝縮一手折一足人以十樣景呼之甲與同堂某乙曾借得大錢三千文乙屢索不還十三日乙復向索適甲持洋刀正在剖瓜乙怒其久欠不償奪瓜棄之於地反身更欲毆甲不防甲暗取瓜刀向乙面門直刺儻刀到下自眉心直至下唇砉然分裂乙當時殞命隨由董堂報縣十四日長洲萬邑尊親赴相驗得傷口與某甲洋刀相合委係刃傷致命詢諸某甲亦供認前情不諱比將凶手帶回衙署判役釘鐐收禁則以四肢殘缺無從繫帶刑具祇令鎖項囚諸內監云○又有一某甲藏得名人手卷一軸視爲珍玩前月間因有急需托某乙代爲銷賣乙售諸某丙得洋四十元挾貲而遁甲爲乙誑大爲窘迫某丙者家本素封故甲之親串也一日甲至丙處意欲向丙告貸適見此畫甲卽備述原由懇丙挪移濟急丙不允許由是彼此支吾丙以藉端圖詐控甲於府十三日府憲提訊兩造各供前情府憲書諭內謂此畫一買一賣其貨可知戚誼親情本通緩急念某甲旣屬無辜又遭誆騙無論親串相關自可張羅一二况此名人手跡生平鍾愛增値數金在汝當無所損府憲諭猶未畢丙供憲諭增銀買畫實無可增若以某乙脫逃須令買主賠錢此心實所未甘第求憲差拘到某乙情願遵從公斷府憲聞此厲聲拍案謂乙交汝畫汝付乙錢不汝究乙反以胡言挺撞旣須拘乙使着汝交出因命差役飭將某丙羈押勒令交出某乙再行訊斷丙乃大懼倉皇懇求府憲罰令出洋四十元交給某甲始准保釋丙復哀求再四願將畫卷還甲乃准所請具結完案○蘇城各處善堂義塚地畝向有成案減免糧賦刻下糧書經造往往遇有零星花戶輒借義塚爲名從中規避取巧茲爲府憲訪聞於月之初一日出單稽查所有各處義塚着該管善堂詳細呈明都圖計畝計分造册呈報庶幾一洗從前之積弊云○崑四者蘇之老妓也家雇一婢年將及笄引蝶來蜂頗賴其力前月婢之父母至蘇領婢歸家將以遣嫁婢甚不願崑亦不捨彼此戀戀迫不得已揮淚而別去後未數日婢復潛逃其父母尋至崑家詰無踪跡詢之崑四崑以婢旣領回何得更索大加凌辱婢之父母控於府署府憲立拘崑四限以五日尋還崑備供前情府憲概置不理至期傳崑比訊崑四無所尋獲府憲命批頰四十押發官媒勒令交出前婢始准保釋按蘇城風氣鄉人婦女至蘇稍有姿色都致陷入烟花藪者有引誘之而藏匿者遂至拐騙奔逃之案層見疊出府憲此舉蓋有鑒於此焉

反目尋死 ○南市者橋邊沈姓鴨行夥朱錦元前日娶一女爲婦店主心不善也託故辭其業夥偵知之遂與婦不治前日朱又占脫輻之爻幷吞鴉片生烟至行毒發而斃經小甲集議命鴨行出洋九十元給朱叔爲殮葬之費婦經廉不御撕碎婚書與圖離異云

瞎子吸烟 ○會審局奉憲拿獲鹽梟業經邑尊研訊李瞎子供認梟頭然日須吸烟數錢數日來皆以烟泡過癮邑尊恐其多吞殞命案將難結是以飭差准瞎子在堂左吸食一面鬨審供認前情審明後獲之數人准其交保云

估看洋銀 ○本埠自禁用小錢後錢市鬨兌換每百文內尙有廣片錢一二文然究攙搭不多人皆稱便惟昨悉由錢業公議民間估有洋銀估看如非低銀夾銅等卽由估看之錢店蓋以圖章以便行用而估客於每元須給估看錢五文故於昨念五日起各錢店已貼自議單云愚以爲此法一行竊恐未蓋圖章之洋圓市間更多挑剔卽已蓋圖章之洋圓輾轉行使或揩擦模糊仍須覆估在錢店雖獲微利而鄽市則從此多事矣

更正絲價 ○念五日本報後所錄湖絲市價昨聞雙洋牌子絲並未售出三洋牌子絲實價是三百八十兩係法昌祥承所購云

急痧駭斃 ○六月念六日清晨經老北門外西新街之西弄第六號門牌李德春客寓內寓主李大來報云昨晚十點鐘時自廣東人年約三十餘歲之陳阿紀來借廡投宿起患痧症多方醫治無效本局卽倩醫生同往已不及於今晨八點鐘痧死驗明實係急痧身亡幷傳鋪甲等查訪並無別故卽發黑號棺收殮扛送西塚掩埋等情敝局向例着租界內不論大小客棧廡寓有客投宿必須問明鄉貫名姓有事來報局內賞給寓報錢文然其人衣裳楚楚齊整者必有親友在申不得不煩貫館務報以便其親屬認領是禱 其面貌衣着白夏布長衫內襯多羅蘇衫褲鞋襪等均注明敝局報堂單上 同仁輔元堂分局具稿

疑症發見 ○昨晨六點鐘有一年約三旬身穿藍布短衫褲赤足行至正豐街忽倒地而臥卽經旁人查問稱係浦東送牛乳者

姓名聞已不能言矣經剃匠挑痧勢已不及同時法界吉祥街裏首亦有一人患此者死生則未卜也

光緒三年六月十四日京報全錄

宮門抄○發抄　旨六道○奉　上諭一道錄前○晉撫曾　奏新選知縣到省飭赴讞局帮審案件請着毋庸察看夾片○又　奏審明殺死一家三命內有擅殺一命按律定擬摺子○六月十四日內務府國子監正黃旗值日無引　見○景廉假滿請　安○文秀請假銷日○順天學政何廷謙到京請　安○禮部遞會奏○召見軍機　醇王○發抄○何璟等奏請將延楷調補福州守奉　旨吏部議奏欽此○又撫恤琉球難民奉　旨知道了欽此○又請以孫繼祖補台灣同知奉　旨吏部議奏欽此○丁日昌奏解二年下忙銀數奉　旨戶部知道欽此○彭楚漢奏出洋督巡日期奉　旨知道了欽此○李鴻章奏洪陸氏請旌奉　旨洪陸氏着准其旌表禮部知道欽此

○○曾國荃片　再新選潞城縣知縣托克托歡於本年四月初九日到部本應飭赴新任惟潞城一缺地處衝山路通西秦稽查奸匪最關緊要上年被旱成災現值賑務責不綦辦理賑撫等務撫民食措置尤爲不易臣於見該員心地樸實惟初膺民社於吏事欠歷練應請暫行留省飭赴太原府讞局帮審案件以資歷練仍隨時察看如果於吏事有益再飭赴任俾職以重地方據藩臬兩司會詳前來除批飭遵照外理合附片陳明伏乞　聖鑒謹奏奉　旨知道了欽此　○○太子少保頭品頂戴山西巡撫一等威毅伯臣曾國荃跪

奏爲審明殺死一家三命內有擅殺一命按律定擬循例恭摺具奏仰祈　聖鑒事竊據太谷縣知縣□貽琛詳報縣民李得城起意商同胞弟李幅原殺死伊妻姦夫暢金義及其父暢永西暢李氏一家三命一案據縣審擬由府司解勘前來當經前撫臣鮑提親鞫明未及具奏即卸事臣到任接准移交督飭核看據李得城供稱李幅原俱籍隸該縣李得城務農度日李幅原向在京城貿易均與暢金義先無嫌隙暢金義與李得城鄰居往來李得城之妻李趙氏習見不避暢永西暢李氏係暢金義之父母光緒二年二月間暢金義至李得城家乘間與李趙氏調戲成姦後非一次並未給過錢物李得城不知情五月十九日下午李得城由地工作回家撞見暢金義與李趙氏坐炕耍笑料有姦私上前捉拿暢金義力大將李得城推跌逃逸李得城即向李趙氏盤出姦情當向斥罵因畏暢金義兇横隱忍未較李趙氏自知羞愧爲人不如早死之言向李得城童養弟妻李三妮兒哭訴李三妮兒年幼未經圓房是夜二更後李趙氏頓萌短見乘間吞服鉛粉腹痛翻滾李得城驚醒詢明救治無效旋即因毒殞命因畏事得顏未經報驗欠旱李得城買棺盛殮僞不識姓乞丐將李趙氏屍棺權厝埋後鄉鄰暢永隆問詢李得城捏稱病故囑勿報案暢永隆信實未報李得城屢被暢金義用言恥笑心懷忿恨起意將暢金義殺死洩忿慮其力大難敵未敢下手六月十七日傍晚李趙氏之胞兄李幅原由京回籍問知妹死至李得城家探望李得城留住同飲告述其妹服毒自盡緣由並向告謀情欲邀李幅原同往幫助並稱知暢永西夫婦救護一併殺死滅口趙幅原亦即應允是夜四更後李得城取門閂放暢金義家牆外取廚刀令李幅原另攜鐵槍先後翻牆下院見暢金義同暢永西亦身在院臥地均已睡熟趙幅原上前用槍連戳傷暢金義左腰下部鐵棗插傷右腿暢金義驚醒坐起李得城趕攏用刀連砍傷其頂心連偏左右額角太陽穴右頰腮右耳垂右額顱腮偏仰跌倒地復用刀很砍傷其胸膛連心坎肚腹暢永西起身救護李得城復用刀連砍傷暢永西右額角左眉連左眼胞左腮頰右腮頰連右耳垂人中右額顱左眼眶並不落下牙三枚暢永西亦即倒地均各立時殞命維時暢李氏由東房開門出視喊救趙幅原上前用槍連戳傷其脊膂並帶劃傷其右肐肘暢李氏用手奪鎗趙幅原復連戳傷其右手心帶劃傷右手小指連小指肚李得城趕至暢李氏身旁用刀連砍傷其頂心連顖門項頸脊背暢李氏倒地翻滾趙幅原復用槍連戳傷其胸膛右臂暢李氏亦即斃命李得城趙幅原始各歇手揉擦刀鎗仍由原路越牆回家移開門閂趙幅原即逃跑經暢金義胞弟暢三義出看明投知鄉地將李得城拿獲報經該縣親詣驗訊供認詳辦趙幅原聞拿逃後日久饑餓乞食窮苦無定址旋經兵役拿獲訊供通詳飭審案提犯起節據供前情不諱詰無起意劉故亦無另有同謀加功之人案無遁飾查例載殺一家非死罪二人者擬斬立決梟示仍酌斷財產一半給被殺之家養贍又律載殺人從而加功者絞等語此案李得城先因撞見暢金義與伊妻李趙氏坐炕耍笑撞出姦情畏兇隱忍繼因伊妻羞愧自盡屢被恥笑輒起意糾同趙幅原將暢金義並其父暢永西母暢李氏一併殺死情殊殘忍查暢永西等被殺雖屬一家三命惟暢金義係屬姦淫伊妻罪人該犯事後將其殺死應照律勿論自應仍照殺一家二命本律定擬李得城除殺死暢金義輕罪不議外合依殺死一家非死罪二命擬斬立決梟示例擬斬立決梟示面刺兇犯二字仍酌斷財產一半給付屍親暢三義具領以資養贍李幅原聽糾殺死暢金義係屬罪人身死按照擅殺餘人罪止擬杖即殺死暢永西並未加功亦罪止擬流惟殺死暢李氏該犯係從而加功自應從重按律問擬李幅原合依謀殺人從而加功者絞監候律擬絞監候秋後處決該犯孫□與凶犯另犯行凶不法及知情容留人家應毋庸議暢三義暢三隆身充鄉地於李趙氏服毒身死雖非知情匿報究係失於覺察亦有不合應請酌照不應重律擬杖八十折責發落係公罪免其革役干供擬釋被殺死屍與業已自盡之姦婦之李趙氏均毋庸議各屍棺飭屬領埋凶器刀鎗解司存庫除將全案供招咨部外理合循例恭摺具奏伏乞　皇太后　皇上聖鑒謹　奏軍機大臣奉　旨刑部速議具奏欽此

光緒三年六月十五日京報全錄

宮門抄○科抄　旨五道○奉　上諭一道錄前○陝督左　奏揀員請補要缺游擊摺子○又　奏遴員借補參將員缺摺子○晉撫曾　奏臬司病尚未痊籲懇　恩續假兩個月夾片○大臣瑞　奏廢員捐輸軍臺津貼夾片○大臣松　奏據情代陳叩懇　天恩摺子○六月十五日理藩院鑾儀衛光祿寺正白旗值日無引　見○棍公謝寬免欠項　恩○慶陞假滿請　安○察哈爾都統春福到京請　安○齊齊哈爾副都統托克湍謝　訓○明慶續假五日○內閣奏派驗放之大臣　派出毛昶熙全慶殷兆鏞安興阿○順天府奏京師得雨三寸有餘○召見軍機　春福　托克湍○科抄○譚鍾麟奏請以李清瑞更補寶雞令奉　旨吏部議奏欽此○又李慎奏署道府各缺奉　旨知道了欽此○又州縣王朝珍等遞署各缺奉　旨吏部知道欽此○李慶翔奏辭　普祥峪吉地工程銀二萬兩奉　旨知道了欽此○又候補道郭落期滿甄別奉　旨吏部知道欽此　○○欽差大臣大學士督辦新疆軍務陝甘總督一等恪靖伯臣左宗棠幫辦陝甘軍務二品頂戴太僕寺卿臣劉典跪　奏爲要缺游擊久未到任查無下落請　旨開缺並揀員請補以資整頓營伍恭摺仰祈　聖鑒事竊臣等查得陝甘督標後營游擊韓馮鑑係甘肅寧夏鎮屬花馬池營千總在略什噶爾附近後營游擊拖今十有餘年尚未到任歷經咨查無下落員缺未便久懸自應遵照定章程奏明請　旨開缺另揀請補以實營伍茲查有提督銜記名總兵鍾鎮南年三十九歲係湖南永州府龍山縣人由武童投效咸豐十一年投入楚軍隨勦辦江西賊匪五月隨同克復休寧太平黟縣並攻毀賊巢出力奏經前兩江督臣曾國藩賞給五品軍功鍾鎮南以千總儘先補用並賞戴藍翎欽此嗣於克復寧國府城並援撫縣城江西全省肅清出力案內經前兩江督臣曾國藩彙案保奏同治元年正月初五日奉　上諭五品軍功鍾鎮南著以千總儘先補用並賞戴藍翎欽此

各湖卡出力案內經前兩江督臣曾國藩彙案保奏二年六月初五日奉　上諭藍翎千總鍾鎮南着免補千總以守備儘先補用並賞加都司銜欽此嗣於洪衛今壇句容各縣城池出力案內經前兩江督臣曾國藩彙案保奏三年六月初四日奉　上諭藍翎都司銜儘先補用守備鍾鎮南着免補都司以游擊遇缺儘先即補並賞換花翎欽此嗣於克復廣東嘉應州城出力案內經臣宗棠彙案保奏五年十二月初五日奉　上諭游擊鍾鎮南着以參將儘先補用並賞加副將銜欽此嗣於截勦湖北永隆河滑濟河一帶捻匪出力案內經前湖廣督臣李瀚章彙案保奏六年十一月初一日奉　上諭花翎副將銜儘先補用參將鍾鎮南着免補參將以副將儘先補用欽此嗣於肅平金積保賊巢肅清出力案內經臣宗棠彙案保奏十年十月初二日奉　上諭記名總兵鍾鎮南着賞加提督銜並賞給正一品封典欽此均行知在案臣等查陝甘督標後營游擊駐紮省城實屬要缺今查該員鍾鎮南卓著戰功明白穩練以之借補陝西督標後營遊擊員缺人地相宜洵堪勝任於營伍防務均有裨益合無仰懇　天恩俯念員缺緊要准以記名總兵鍾鎮南借補督標後營游擊以換營伍而實整頓前准部覆飭取該員履歷清冊前已咨送兵部查照此次毋庸齎送外謹合詞恭摺具奏伏乞　皇太后　皇上聖鑒訓示謹　奏軍機大臣奉　旨兵部議奏欽此　○○欽差大臣大學士督辦新疆軍務陝甘總督一等恪靖伯加一等輕車都尉臣左宗棠幫辦陝甘軍務二品頂戴太僕寺卿臣劉典跪　奏爲遴員借補參將員缺恭摺仰祈　聖鑒事竊臣等查得陝甘督標左營參將員缺前經臣宗棠奏請升補甘肅涼州鎮屬西營副將員缺奉　旨允准在案所遺督標左營參將員缺自應揀員借補以重職守查有提督銜記名總兵胡玖品現年五十八歲係湖南永州府江華縣人由行伍于道光二十八年八月內投入永州鎮標左營充食名糧於防堵廣西邊匪出力案內經湖南提督賞給七品軍功咸豐四年九月內隨勦明祿川道州寧遠一帶堵勦出力案內經前湖南撫臣駱秉章保奏是年九　二十五日奉　上諭補用把總胡玖品着賞戴藍翎欽此十一年二月經前湖南撫臣官文□補左參將外委奏咨內咨部註冊以千總補用同治五年九月內克復福建漳州龍岩永定南靖等處出力案內經臣宗棠保奏守備以都司留于閩浙補用並賞換花翎欽此又於克復粵東嘉應州等處出力案內經臣宗棠會銜保奏是年十月初七日奉　上諭藍翎千總胡玖品著免補守備以都司儘先即補欽此同治七年由陝西追勦捻匪並防堵運河擒斬全數蕩平出力案內經臣宗棠彙案保奏是年八月初六日奉　上諭儘先即補游擊胡玖品着以參將儘先補用欽此復于陝省全境肅清出力案內經臣宗棠彙案保奏九年十二月二十六日奉　上諭花翎副將銜儘先補用參將胡玖品着賞加副將銜欽此同治十年十月內盛平金積堡寧靈肅清出力案內經臣宗棠彙案保奏十月二十□日奉　上諭副將銜儘先補用參將胡玖品着以副將仍留陝西儘先補用並賞給三代正二品封典欽此同治十二年九月內克復肅州關內一律肅清出力員弁請獎案內經臣宗棠保奏十月二十□日奉　上諭留陝補用副將河湟案內擬保記名總兵胡玖品着賞加提督銜並賞給綽勇巴圖魯名號欽此因在東南各省勦辦粵匪打仗出力右手左腕迭受重傷經臣宗棠奏請免其騎射同治十三年九月初三日奉　硃批着照所請兵部知道欽此均奉行知在案臣等查看得該員胡玖品忠樸勇敢卓著戰功兼以在甘多年熟悉地方情形應防操練均極熟習以之借補督標左營參將員缺洵堪勝任於營伍有裨益合無仰懇　天恩俯念員缺緊要准以補督標左營參將員缺如蒙　俞允應請　勅部先給劄付俟關外軍務告竣再行給咨赴部引見以符定制除該員履歷清冊查取至日另咨送部查核外恭摺會銜具陳伏乞　皇太后　皇上聖鑒訓示遵行再此摺係臣宗棠主稿合併聲明謹　奏軍機大臣奉　旨兵部議奏欽此　○○曾國荃片　再臬司瑛棨因病呈請給假經前撫臣鮑源深奏派江人鏡接署臬篆並據情具奏奉　旨瑛棨着賞假兩個月欽此該司感激　天恩溝於三月二十六日交卸印務靜心醫治病勢日見輕減茲據稟稱假期將滿正逢酷暑時候體氣尚未復元據醫者云新愈之際氣弱體虛誠恐用心太早感觸外邪必須再加靜養月餘方不致舊病反復臣與藩司林壽圖署臬司江人鏡隨時親往詢候瑛棨病羔就痊轉瞬共資臂助以冀有用之身上答　朝廷不次之擢理合據情附奏籲懇　天恩再賞瑛棨假期兩個月俾得靜養復元即可銷假供職是否有當出自　逾格鴻慈伏乞　聖鑒訓示謹　奏軍機大臣奉　旨瑛棨着再賞假兩個月欽此　○○瑞聯等片　再據張家口管站部員錫麟報稱據已革驍騎校雲盛遣抱呈稱廢員現年六十五歲因案革職發軍臺效力贖罪光緒三年二月十七日到臺後因感冒風寒日漸沉重動轉維艱目覩臺站事務紛繁官兵苦累無以仰報涓埃今情願將資銀四百兩報効聊作津貼軍臺公費之用詳請核辦前來奴才等查該廢員年老廢疾情殊可憫今復急公報効應否　賞收賞予　恩施之處奴才等未敢擅擬伏候　聖裁如蒙　允准所捐銀兩請歸入奴才衙門軍需項下併案報銷所有廢員捐輸軍臺津貼緣由理合附片具陳伏乞　聖鑒訓示遵行謹　奏軍機大臣奉　旨兵部議奏欽此　○○奴才松溎跪　奏爲據情代陳叩懇　天恩仰祈　聖鑒事竊前據西寧辦事大臣咨開據前藏貢仲沙克加降巴等呈稱路經洮州該土司詳報喇嘛等轉世降生本地請迎接回藏等因前經奴才飭行商上令其查明稟覆茲據稟稱委係轉世之喇嘛西藏事務大臣咨開據額爾德尼諾們罕呼圖克圖丹錫勒圖薩瑪第巴克什阿旺楚勒齊木轉世之呼畢勒罕阿旺甲木巴勒楚稱甲錯叩懇　大皇帝格外　恩施准其自回前藏專習經典不與干預公事仍乞　賞還原授名號則合藏僧俗舉感　鴻恩無涯矣奴才伏查所禀係屬實情可否之處出自格外　天恩奴才未敢擅便據情直陳謹將原呈夷稟譯繕妥協封送軍機處以備察核爲此恭摺具奏伏乞　皇太后　皇上聖鑒訓示遵行謹　奏軍機大臣奉　旨該衙門議奏欽此

蘇省撫轅事宜　○六月二十三日從九沈光熊卸署高郵州吏目事回○二十四日撫轅牌示於六月二十八日　皇上萬壽令節正值秋祭　太廟齋戒期內拔甘邸抄欽奉　懿旨着於二十六日行慶賀禮嗣後即照此旨行欽此於是日五鼓俱穿朝服齊赴　萬壽宮慶賀其自於二十五日起至七月初二日止應穿蟒袍補褂朝珠　准補太湖廳司獄童品三浙江人奉　藩憲札調來省

辨迷公論

前閱他報有舊目子訟據產一則讀之不禁啞然其所謂舊目子者何如此不惜煩瀆費局外人耶揣其意似有所圖謀不遂故爲此以鐵人洩忿然則投諸豺虎亦不食矣其曰○李福毅三成發帆店於虹口十餘年曾拼議寧婦吳氏迎歸雙宦云云然聞吳氏係自寧迎來於今已十有八年之久則不得謂之拼議矣又曰有髮妻以兄弟之子爲螟蛉無論其興有髮妻在既曰螟蛉則非兄弟之子可知其自相盾如此又曰去冬寧婦盡竊所有旋寄作懷璧歸趙計而不容於夫族乃返投福福偏又變之如初抑未知竊之所有捧之和璧仍懷歸秦乎豈足發一噱耶至云福卒婦擬其儲積據爲己有而潛與店徒某同謀捏作遺囑等語則尤可醜試問其六齡之子旣爲福生前所養今一日福卒孤兒寡婦不當承受先業而應拱作同族無賴之漏卮耶況福現有胞弟在店相輔司事而與店徒同謀何益吾則謂此寡婦大不解事何不向舊目子前求謀則必計出萬全也又何慫恿無賴之欲爭奪乎總之其謬妄若此故略斥論數語以資衆覽不值與之多辯也事旣經投公所旣公堂自有公道在且其糾衆行兇謂之雀角鼠牙則殺人亦與等見耳

救正是非人稿

中桂戲園

念七日演

陸雙玉 季云段 小寶 紅霓關
周長山 小二順 鬧館禮
小金兒 何道元 江東橋
謝雲奎 劉均喜 鳳云 龍鳳閣
羅之福 喜長山 世奎 九龍
盛子王 四春 虎青泉
綠春 任九 六兒 永順 龍
吉七 福官 二喜 天保 蚕
劉鳳林 朱二小 下河南
劉八奎 香寶莊
孫二喜 大喜 福芝 馬
陳吉七 福官 六兒 家
春虎 袁世 李任九
杜錦芳 周長山 韓 湖

念七夜演

小金兒 陸雙玉 鷂鷹詩
陳雙喜 段廷輝 任云 落花園
羅喜二 喜長 周長生 搖
永順 天保 福官 青泉 錢
杜錦芳 喜林 世奎 車
劉八奎 朱二小 雙玉 胭脂虎
劉均喜 謝云奎 捉放曹
羅之福 喜世 李二喜 飛
盧祿喜 周長山 拔
陳吉 劉喜林 鳥
羅官 錦芳 天保 青泉
方得 文奎 雙玉 鴻鸞禧
全武

天仙茶園

念七日戲

劉雙林 董喜林 八蠟廟
王玉山 永升 盜駝
趙洪 小諸 阿壽 虎
孫云慶 杜鴻林 庄
小四壽 王桂喜
景元福 李延林 狀元譜
小阿四 泰四喜 烈女配
陸連奎 錢星觀
洪小玉山 阿壽 審刺客
云慶 洪喜 永升 胤家庄
增林 喜四壽 赶三桃

念七夜演

徐茂林 景元福 截五龍
興奮 趕弟 喜林 雙冠誥
王洪壽 趙洪 小叭蠟
孫云慶 白四壽 王玉山
王桂喜 王玉山 蟠
諸阿壽 杜鴻林 廟
劉洪喜 永升
小廣弟 夏奎 章 美案
王桂芳 朱彩臣 鍘
三麻阿四 來登 烏龍院
小四喜 洪小 銀
錢星官 小二子 前
小金生 蔡四喜 鳳山
星官 來全 二子 後
盜 椿

禮拜一拍賣

本行於是月廿七日兩點鐘拍賣粗細斜紋六磅輕布七磅雙錢牌二團標布六十四號漂布各色小泥尺六元紋等貨如合銷者至期請來面定是荷此聞

六月廿五日 萬隆行啓 丙

禮拜一拍賣

於念七日十點半鐘在本棧房拍賣新樣各式自鳴鐘各寶定可也

天源行啓 丙

禮拜一拍賣

於念七日十點鐘在本行拍賣各色白蘭地萬馬頭陳酒大小香餅把鐘混合料酒呢面湯等各寶欲意者請至面拍是荷此佈

於意師摩啓 丙

禮拜一拍賣

啓者廿七日即禮拜一兩點鐘拍賣各樣木鐘各色大小台盤大小手鏡雙鏡手盤沙盤頭子香皮鳥十籠并牛孔雀斯爲上報爲要此佈

聖裕行啓 丙

禮拜一拍賣

於今日十點鐘在本行拍賣藍棉紗圈十箱倒各一寶誠欲意者請至面拍是荷此佈

於意師摩啓 丙

禮拜一拍賣

本行於月之念七日十一點鐘拍賣復昇八磅四線獅藍獅紅獅原布七磅紅鵝原布八磅一綠雀細斜紋56棋新泰布二二藍花衹尺六美人元絨金獅色呢等貨預佈聞

裕盛洋行啓 丙

禮拜一拍賣

本行於念七日十點鐘拍賣毛雙覓猪三A色綢一無金呢洋房色綢緞等貨預特佈聞

裕盛洋行啓 丙

明

予自去歲重陽節後全余系等合開金桂軒至今春三月予因有京都之行即將此館之帳目結清交歸余系等經理各欽皆於予無涉意自予去後該館而入不敷出均負債台矣及今六月予返申江過金桂之館而門關戶閉已非昔時景象矣予竭目傷情未曾有倖作之意奈有無數之班友懸業流亦衣食無靠曾懇央於予曾謂此館復興必甲於申江而出衆圖之上予心生感之興盛體經面救活於班友獨重也是以佈告四方金桂軒現已改名月桂以前金桂之舊欠帳目銀錢向前人清理與月桂無涉專此預白 乙

六月念七日 月桂軒主人黃月山謹白

禮拜一拍賣

啓者准於禮拜一即本月十點半鐘在虹口鐵捕房西首南潯路第三號住宅內拍賣房間家用器物大菜間一等不計新舊諸寶此貨限定是日下午兩點鐘出清專此佈聞特白

隆茂行啓 丙

禮拜二拍賣

啓者本行於禮拜二即本月念八日十一點鐘在本棧房拍賣象牌小呢象牌羽毛虎牌象牌羽紗二二鬧啡哆虎牌象牌羽紗藍粗羽八磅一綠羽藍細斜七磅頭號綠羊藍羊紅羊日牌紅英洋標八磅四紅獅綠羊紅羊紅英原布七磅藍獅綠藍原布等貨各貴客欲買者屆期請至本棧面拍可也此佈

六月念七日 錦名洋行啓 丙

禮拜二拍賣

啓者於念八日下午四點鐘拍賣頂市新式花紙一千餘百零紅茶一百箱寄波天童本色茶數担洋肥皂番衣線縫數價各寶行欲辦者屆期請至面拍可也特此預佈

新安泰行啓 丙

禮拜二拍賣

茲於廿八日十一點鐘在公和祥棧房拍賣鐵枝二千札斯各寶號屆期早臨特此奉聞

拿能洋行啓 丙

禮拜二拍賣

准於廿八日兩點鐘在義記棧房拍賣八四原布七磅洋標金獅二色羽紗藍獅漁翁人面牛頭等牌洋紅布共一百餘件預特佈聞

禪臣洋行啓 丙

禮拜四拍賣

啓者本行於禮拜四即七月初一日十一點鐘拍賣四鎊燈羽毛人鉛小鐵等貨如欲拍買者至期早臨可也此佈

六月念七日 元芳洋行啓 丙

經驗極貞戒烟參片

本堂創製參片自發兌以來斷癮者不可勝數凌書族重煙服延至年來未及一月非獨癮除且日來身子復增強健故該錄設局勸戒近聞其處十戒去八九矣今同里蘆川等續亦集善士設局以作濟迷之寶筏也諸君有志斷癮可至蘇省閶門內朱仙洲巷彭在內購交易

誠濟堂啓 乙

相逢奇驗

余年五旬無子上年偕友訪寶昌街公記棧朱子琴先生評察部位來夏必定得子今年果一豚兒並斷余友百日內發不測後果然而逝真神相也特此佈告 乙

青浦陳書鐵啓

江西龍虎山道人善治諸症

江西龍虎山清溪道人傳授觀由科治病應驗如神內病醫符三道即愈外症當面移去立即全愈自備香燭到道只取錢金一百九十九文

寓石路口北仁興棧 乙

聲明

謹啓者本公司現泊卓甫田名德和做買辦如各貴客商欲付本公司銀兩望交付德和即取回德和圖章收條為憑若慎付與別人為德和收條與本公司無涉特此佈知

上海西歷八月初四日 甲 保安公司行啓

新到各貨出售

新到時式五彩地毯出售並經貨等其價公道此佈

昌務行啓 甲

馬車出賃

本行自中曆六月二十五日即禮拜六爲始特將新造之馬車二乘一名龍雲一名龍雨日沽備客僱在租界地方往來遊玩每車馬合二匹裝摺十分華麗客之坐其中者亦十分雲適此為上海最上等之馬車爲別家所不能匹敵者也貴客欲僱坐者請移玉至法租界自來火行街本行面商價不懷惟現在一月之內可以任客隨時僱往何處過一月後本行當另立定章於幾點鐘應往何路如火輪舟之有一定開行之時刻并有一定驗証之程途也

龍井馬車行啓 甲

輪船往東洋

啓者本行輪船名納格耶暖者定於禮拜三即本月廿九日正午開往長崎西門舍東神戶橫濱等處倘欲附搭者請來本行可也

三菱公司啓 六月廿七日

失票

遺失成豐第三十五號六月念二期九八元十三兩七錢五分本票一紙伏祈各寶號切勿收用

成豐啓 乙

嘯園書局新刻各書告白

本園附設上海北市寶善街錦里石庫門內專刻各種書籍定價劃一如蒙遠方貴客由信局寄洋賜顧者索信郵費以廣銷路而免奸延各書目列後

小山叢書每部英洋一角二分讀畫絕句一角理虚元鑑一角二分黃鶴樓話二角二分航海圖五分曾文正公榮哀錄六分石頭記評贊二角二分梅道人遺墨八分太古遺音八分漁波小志一角大分香研居詞塵二角二分舊抗瘟詩八分皖游遊草五角詩滿遊筆記園角聽鸝齋話八分證俗國語一角五分集古聯句一角頭畫像錄六分浮言尤雅錄一角洗冤錄詳義兩元詞林正韻二角三十五章一角泊宅編八分古夫于亭雜錄二角紅岳新方砭二角 乙

包治痲瘋痲瘡毒

凡患痲瘋瘡毒瘋痲孔傷宗嗣絕子嗣者性命皆由書病藥性平和無論新誤由伏家傳秘法病入痲經治多人限山包好永不再發後嗇男弱治此症者到上洋三馬路同豫棧面議

普昇堂吉堂白 乙

新到與本季縐紳

已到秀文紳衫縐紳億洋七角五分新樣印袖珍鐵網瑞式角八分新刻丙子直省鄉墨金盤二角又韵字異同辨兩角四分適時尺二角海上竹枝詞七分白香典林瘰環一元尚有新刻各書不及備載賜顧者請至外國墳對門璩小樓購取 乙

乾坤戒烟接嗣丹

本局上品戒烟丹久著馳名善解烟毒之虫培補真元烟積癮虫悉從便出永不思烟誠戒烟第一靈丹濟世 每料二元 又接嗣丹精補神光後天幼年斵喪不節或花柳無常耗散真元精關不固夢遺滑精婦女天癸不調赤白帶子宮虛冷男婦犯等症絕嗣可嘆此膏丹立起沉疴固精不洩種種仙品神藥溫和滋熟之體皆能常服 每料五元 耳聾復聰丹 每料二元半 號空膏退產病風癆五角 大造膏止咳喘吐血一元 犀珠丹治梅瘡下疳淋濁永無遺毒於妻兒 每料二十元 禿髮復生散五角 狐臭立愈一元 肝胃痛塊痛氣 各一元 催生丹保無下胎 麻瘋丹除根 凡各省賜顧者由信局寄買認本局仿單圖記不誤 開設上洋石路金桂軒北首同慶里口

廣濟局謹啓 乙

中外雜物各器

啓者本行開設在上洋五馬路口百老滙第四號洋房專販中外木器各樣異奇雜物俱全細貴客欲辦來行面看可也

六月念五日 盛泰豐啓 乙

機緣

前在寶善街老椿記棧後羨餘課命館占機會囑余急速赴粵當罹非常之財後如其言果得洋銀萬餘元命極驗

王小泉白 乙

開礦吸水兼行機器

夫開煤礦各機器有大有小計馬力自十二匹至五十四名力自六十四至三百五十四實力不等其精新之各樣列以三事損長一原價較廉一估擡位較少故能搬運費較省一器較堅固應驗可耐久不壞此機器水鐘與烟囱一概完全各機關在水鐘管之下靠立堅厚基板之上若欲收裝以備遠處機器不必分開可一體裝好以免受損且到埠頭後雖鮮暗機器者仍可量設無悞吸水同一器在行但欲分開不與牽出煤機同行亦可設立此機器基址既省烟囱且已備撤使費頗小又且機器基於鐵架之上故不至如他器之衡可搖動者

計開

一機器二百尺深	馬力十二匹	每點鐘可吸水五百担
一機器三百尺深	馬力十六匹	每點鐘可吸水五百担
一機器四百尺深	馬力二十匹	每點鐘可吸水七百二十五担
一機器五百尺深	馬力二十五匹	每點鐘可吸水七百二十五担
一機器七百五十尺深	馬力四十匹	每點鐘可吸水一千担
一機器一千尺深	馬力五十四	每點鐘可吸水一千担

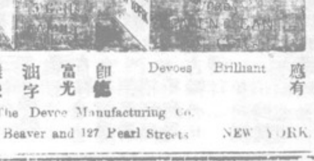
此機器目下在英國算爲最善以故各礦取用者不少所被貴各機器以工藝極精質料極佳爲保且於英國裝載出口之先預爲試行實無歧誤按右列各機每日可起煤自五千担至八千五百担不一若蒙訊問價情各事來本行面問可也

西歷一千八百七十七年 五月二十九日

上海太古洋行啓 甲

既德獻富又光光且油穩

DEVOES BRILLIANT



啓者本公司火油名馳天下並無有射利之人欲假冒本公司油箱之式經在衙門數次控告辦理也茲所望諸貴客務期查明木箱之外應有 Devoes Brilliant 即德富光油字樣並鴨口鐵罐上面應有 Devoe 字樣

一千八百七十七年七月十二日 甲

美國牛約城德富公司啓

The Devoe Manufacturing Co.

80 Beaver and 127 Pearl Streets NEW YORK U. S. A.

看書即知戒烟法

此書乃克王新驅奪驗定　倉場督憲宗室　鐘　發　上海道憲沈　賜序最奇者服藥後腹中積滯烟油悉由毛孔而出故能除心癮愈百病增飲食豐容顏冬月手足不冷夏天身體不熱駁髮竟可轉黑僞徵瘾復能種子每兩價銀一兩每瓶一錢服丸斷除根惟藥丸無凸凹形者即係假藥亟知查覈可也另有西洋治　狐臭藥每料一員三日除根　花癬藥半員十日退淨　髮禿藥六角半月重生　淋濁等藥二角　猪　痢　瀉　氣痛　目疾　等藥一角　五茄皮酒　史國公酒每瓶二角賜顧者送書一本戒烟人必須細看此書爲要　乙 [illegible]　上海北門外吉祥街如意衛生堂啓

發賣

啓者茲有四百根松木即係所謂遍水營麗木頭徑計十寸至十五寸長三十尺至四十尺如要打聽詳細可問廣司累生之舖主或福利洋行皆可此佈　福利洋行啓　甲 [illegible]

鐵絲出售

啓者今有新到鐵線出售倘各貴客欲買者請至本行面議可也此佈　六月十七日　馬立師洋行啓　甲 [illegible]

頭彩得洋一萬六千元

啓者英丸月分呂宋票已到每票洋六元如半票亦可分售欲買者請至本行可也　別發行啓　甲 [illegible]

照相料出售

啓者本行今到照相擺所需各藥料其價較廉於他行也所發賣各料咸保其爲好若倘有不喜者則本行掉換亦可凡照相諸客過欲買料者請先來本行查看所存諸貨然後作定奪　照相盒子及照相鏡子皆係存於貨定之前可預爲試用一次此佈　英租界大馬路十七號門牌會地理啓　甲 [illegible]

房屋地址出租

啓者今有坐落上海英租界蘇州河邊在江西路角頭房屋並地址可出租如欲來本行面議可也　長利洋行啓甲 [illegible]

賽瀛畫圖出售

啓者今擬創設一寰瀛畫報定於華四月廿五日先出第一號計取洋一角請事由申報館經手其第一號內中之畫先列如左計　一温色加士係英國歷代之宮也　一火船名戰士號蓋英太子游歷之火船也　一印度王名義白系馬者之臉　一英之巾幗時新粧飾各圖樣　一不用鐵條之火輪車圖爲印度所造者　一西尼士嶺洞路　一爲火輪各車在洞內者　一爲火車甫由洞中出來者　一東洋人新舊衣冠各式　一日本女士坐車並隨從各人　一中國大埉大呢爲煥度鉅典威儀制度令閱者心生欽敬因此畫甚大不訂於報本內蓋合於裱好掛賞也　按以上所列各畫皆工細如生爲英國名人之作　寰瀛畫報主人啓　甲 [illegible]

機器軍械出售

啓者本行在滬專辦軍械歷有年矣屢蒙各省各局委辦一切貨價無不相宜近來英國製造之法較前更爲精巧今有新式銅鐵大炮來福洋槍大小銅帽粗細火藥挖河機器大小各種俱全倘有貴官紳應需各種各式新器請至小行觀樣面議價目格外公道特此佈聞　甲 [illegible]　同治十三年六月　日　地亞士行啓

天賜光明

眼藥發賣

此藥在歐洲馳名已久凡眼目紅腫目力不濟及疼痛諸病搽之無不立效現於東洋買價最多蓋從來醫眼之藥無有過於此耳欲買者請至二馬路本行可也　天成洋行啓　甲 [illegible]

請洋行管事台覽

啓者本行所製饅頭係頂高麵粉所作算英式極好之饅頭也　計　每十六个大饅頭價一元　每卅二个小饅頭價一元　一出取麵粉照牌向本行　大馬路之店可得拿牌子向虹口本行或向英租界　燒房均可　五月念四日　福利洋行告白　甲 [illegible]

接辦軍伙機器告白

啓者本行專理承辦軍伙機器等事並將各樣臚列於後

一軍器　新舊前後門裝彈各鎗暨大炮炮車火藥及鵝心彈大小銅帽各式俱全

一機器　開煤礦鐵礦等所需各種機器並墾地機器挖河機器船及製造兵器火藥機器各局所需一切機器

一輪船　砲船大小各式鐵甲船戰兵船及商人各火船

一火輪車　車路鐵條大小各樣並火車客車載貨各車以及某處至某處鋪造一切皆可包攬

一電線　陸路海路粗細各電線並各樣水管

凡有列各種本行內俱存有小模樣圖畫如各　官商欲購辦者可至本行細看且本行在外國所設之專器船較機器廠皆歐洲最著名之廠故各機器外最精最堅如蒙　貴官商賜顧者請來本行或香港福州亦可面議價目格外公道特此佈聞

英　商　太　古　洋　行　啓　甲 [illegible]

新到各貨

新到鉛片每方尺計重二磅半三磅半并九磅半十二磅　圓管子徑大圓寸至二分五　鐵線箱大二十二寸廿四廿六二十八三十二寸　水師船用之帆布　名白棉四丕第一號至六號此乃上海頂高之貨　白鉛西人名爲克長七尺闊三尺各樣厚計每片重三十二磅至五磅　白鉛釘是船上釘銅片所用法國鐵絲釘大一寸至四寸　又機釘并釘眼伕水螺釘　又意用玻璃名細玻璃厚寸之八之一　又細玻璃片寸十六尺三匣寸四之一　以上各貨如　各貴客合用者盍駕臨本行可也　英歷七月十二日　上海隆泰洋行啓　甲 [illegible]

火車開行時刻

啓者本公司火車自今以後每日開行之期如左計　由上海開走上午　六　八　十　十二點鐘　下午　二　四　六點鐘　惟禮拜日　十　十二點鐘不行　由吳淞開來上午　七　九　十一點鐘　下午　一　三　五　七點鐘　惟禮拜日　十一　一點鐘不行　西歷一千八百七十七年五月初八日　總辦公司啓　甲 [illegible]

瑪尼鎗

製造秘法的之瑪地尼鎗及馬㓊者係美國之寧未點十都爾公司亞爾悉寧未點士今泰此公司特托本行在中國爲經手專理賣鎗諸事　西歷一千八百七十七年六月十四日　上海泰來洋行告白　甲 [illegible]

出售

本行新到大小水龍　印字機器　數付　鉛字等件　倘貴客合意辦者請至本行面議可也　六月十一日　隆茂洋行啓　甲 [illegible]

老德記十全大補丸

蓋聞之收列藥材爲內自古以來有之而醫士之知爲補身者宇宙亦無國爲有蓋以人身弱而轉壯衰而變健無如此鐵材之奏效也惜乎煉合之法昔時不得其妙故每阻於服用幸蒙製之法近已頁得而此藥質之術益世人已倍於從前矣首老德記自造鐵丸因製法最新且精故丸既小而奏效極大且因製煉之妙即入胃之最嫩者亦仍易於銷化可以走入血內緣此藥一過胃內所生之汁液提於融化氣入血而血爲之紅血紅者即壯健者之象也故凡男女血氣已衰敗精神不與旺者或因失血病瀉或因審燉吸烟或因酒色不慎所致諸病能服此丸盡可獲益惟願姑試一次而其不失所望可必矣至於助人生子原爲補身之第一快事亦大可用也其價洋一元給藥一百粒　甲 [illegible]　上海老德記藥房謹啓

拍賣日期

啓者本行准於禮拜四在本行內拍賣各貨此佈　元芳洋行告白　甲 [illegible]

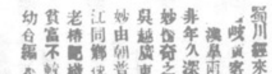
美華利

本號開設上洋三馬路巡捕房對面精工電氣鍍金鍍銀不論銅鐵物件首飾皆用西法異常可觀鍍鎳表洋琴　風雨表修配如新　瘋癲鐘錶千里鏡又新到各色鐘表　出售貴客欲修欲買者價格外公道　乙 [illegible]

來醫僧

蜀川雅來一僧法號豁然　岐黃容貌奧初至楚住漢皋兩閱月名譽大振非年久深　豈能如此精妙惟奇之善乎洛次川楚與越廣東者多有經醫蔵妙由朝普陀歸來道經申江同鄉後留現寓寶善街老椿記棧欲請診者脈金貴富不較略刻有達生福幼合編本院謹白　乙 [illegible]　閩越同人公啓

軍械出售



啓者本行承辦專售各種時式後膛銅鐵炮并新造及用過舊炮新式後膛洋來鎗裡鎗六門手鎗洋鎗藥彈子大小銅帽粗細火藥硫磺洋硝鐵甲大戰船內河鐵炮船挖河機器各款軍器俱全　貴官紳採辦請到小行觀照造圖樣面議格外便宜　江西路第六號門牌　麥登司洋行啓　甲 [illegible]

科發藥房告白

本藥房專賣戒洋烟白藥粉每元計粉六十包但此白藥比衆不同然而多年老癮者服此粉其癮不入自去刻有秘製痞積膏發售倘食而不化或肚內生蟲若服此餅被食自消誠有蟲者能隨大便而出倘　諸君服之有益無損最有靈驗近因天氣漸暑仍恐汗斑及雀斑二藥倘滿身汗斑及滿面雀斑若搽半月自能退去而且後日再不重發眞如仙丹之效又有叢髮長潤藥或髮短而不長或髮稀少或病後禿髮若用此藥敷之則短髮能長其禿髮能出而且甚有光彩刻有秘製固精丸婦人調經丸寒痰咳嗽丸神效白濁丸一切良藥不及細載倘　貴客賜顧者須認明本招牌庶不致悞　上海大馬路科發藥房謹啓　甲 [illegible]

侯鯖新錄第五卷出售

侯鯖五卷現已出售目錄列左上卷相國書致郭侍郎書與岳將軍書吟槐先生傳喻香小傳菱舲筆　浣花館詩話秘雲計稿　端燭尖叉龍詩王寶　讀海天霞唱玉杳亭詞夢游仙曲花間雜詠鴉片烟詞戒酒賦分綠吟館瘦詞　申　印書局啓 [illegible]

洞庭東山仔達亭

靈效陽紅丸

專治陽紅久痢烟漏內痔脫肛等症輕者一二服重者三服即能除根小兒減服孕婦不忌每服制錢三百五十文係家傳秘方效驗如神倘蒙賜顧請認明存達亭圖記不慎除本處發兌外另有寄售之所開列于後在上海大東門內鹽遂衣莊小東門內朝陽達洋貨號北門外三茅閣橋慶昌廣貨號在洞河德潤花行　乙 [illegible]　東山陽橋頭雍順堂鄭屹　存達亭主人啓

地皮出售

啓者茲有便用之地皮一塊連上面房屋坐落在河泊司樓房東首就是元來一半歸麻立師本克洋行者此地皮業經擬水落時岸沿下之沙灘亦連在內故前面從河邊起至後面防水隄爲止計共約有二十畝經已壞高現在河邊各地打造幫岸鋪設街路所有工匠造船入及將游玩船上岸修理正爲安頓之所此地皮頗爲合用亦便堆放火油又有結實碼頭造出河面無論潮水上落船可攏近如要打聽明白可問南京路二十八號門牌木洋行便是　利甫查洋行啓甲 [illegible]

日本本願寺施醫

塞煩不時勞役過度最易致病在有力者固醫藥易措而至苦者貧病交煎本寺以濟世利生爲事爲此敦請我國高明醫師來申在院施診給藥每日七點鐘起十點鐘止病重不能到院者二點鐘後亦可出診總以三里爲限禮拜日停診但有急症者明亦可臨時投治疾病扶持同體何分畛域痌瘝在抱存心一本仁慈如有患病者即速至北門外黄浦灘二摆渡本院即是　日本本願寺醫院启　乙 [illegible]

淨利四分

上海火輪機織本布公局招集股分如有遠近　官商要搭股分或欲知詳細者請至本局面看清單章程可也以速爲要　甲 [illegible]　英商泰昌　施免士啓

新到各貨

本行新到裝潢洋針高莊白法蘭絨以及線漆玻璃等貨如合鋪者請來本行面請是荷此佈　六月拾六日　萬隆洋行啓　甲 [illegible]

新設保險公司即扣三分之一

新設保險公司所有中國貴客貨物銀兩等項往來概可保險本行在中國貿易多年甚爲妥當如有賜顧者其價格外便宜即將其價銀現扣三分之一今將各埠頭開設計香港省城上海天津燕台牛庄漢口九江鎮江一切等處俱有　貴商賜顧請至本行面議特此佈聞　同治十三年六月　吉日　太古洋行謹啓　甲 [illegible]

六月念四日各茶行情列左

華記洋行
奇香 [illegible]工 二百箱 十五兩五
奇馨 又 八十三箱 十六兩
永和洋行
[illegible]芽 [illegible]工 一百念二箱 念四兩
履泰洋行
瑞[illegible] [illegible]工 六百四十箱 念一兩五
仙岩 又 二百八十四箱 十六兩
惠香 又 三百〇二箱 念一兩
謙泰洋行
怡蘭 [illegible]工 一百十二箱 十七兩
瑞清 [illegible]平水 五百七十箱 念七兩五
公道洋行
春香 [illegible]工 一百十箱 十五兩五
惠香 又 一百九十六箱 十五兩五
新芽 又 二百三十箱 十六兩五
春蘭 又 一百八十四箱 十七兩五
奇珍 又 二百六十二箱 十六兩
寶芽 又 五百十二箱 十三兩[illegible]
同孚洋行
仙蕊 [illegible]工 二百七十六箱 十八兩
仙芽 又 四百[illegible]十八箱 十三兩五
龍魁 又 一百九十三箱 卅七兩
福隆 又 一百七十六箱 卅七兩
[illegible]洋行
[illegible]芽 [illegible]工 一百四十二箱 十七兩

六月念六日各錢洋行情列左

英洋 七錢三分九
[illegible] 一錢一分
洋拆 [illegible]
洋找頭
錢找
貼新 [illegible]
本洋 八錢五分[illegible]
上錢 [illegible]百五十一千
衣牌 一千一百五十

六月念六日[illegible]票行情列左

銀行票六个月五先令四辨士八七五
商人票又五先令五辨士七

六月念五念六日進口船列左

海甯輪船由天津　怡和啓
江天　又由甯波　招商局
洞庭　又由長江　招商局
豐順　又由天津　招商局
上海　又由長江　太古輪公司
海琛　又由天津　招商局

大有輪船由天津　招商局
江長　又由長江　招商局
海珊　又由甯波　招商局
蘇州　又由甯波　太古輪公司
汕頭　又由汕頭　招商局
納格耶哦嗲　又由東洋　三菱公司
有利　由福州　怡和啓

蘇州輪船二十七日出口船禮拜一下午往甯波　太古輪公司
海珊　又下午往甯波　招商局
江源　又往長江　招商局
豐順　又往天津烟台　招商局
海琛　又往天津　招商局
上海　又晚往漢口等處　太古輪公司
洞庭輪船二十八日出口往長江　招商局
江天　又下午往甯波　招商局
汕頭　又晚往庄天津　太古輪公司
納格耶哦嗲　二十九日出口往東洋　三菱公司
泉姆納　七月初二日午往香港　法公司
即日上午往香港　英國禮拜五
日新輪船即日出口往烟台天津　招商局